

**Zeitschrift:** Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

**Herausgeber:** Schweizerische Verkehrszentrale

**Band:** 46 (1973)

**Heft:** 5

**Artikel:** Hundert Jahre Gletschergarten Luzern = Lucerne's Glacier Garden celebrates its centenary

**Autor:** [s.n.]

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-776083>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

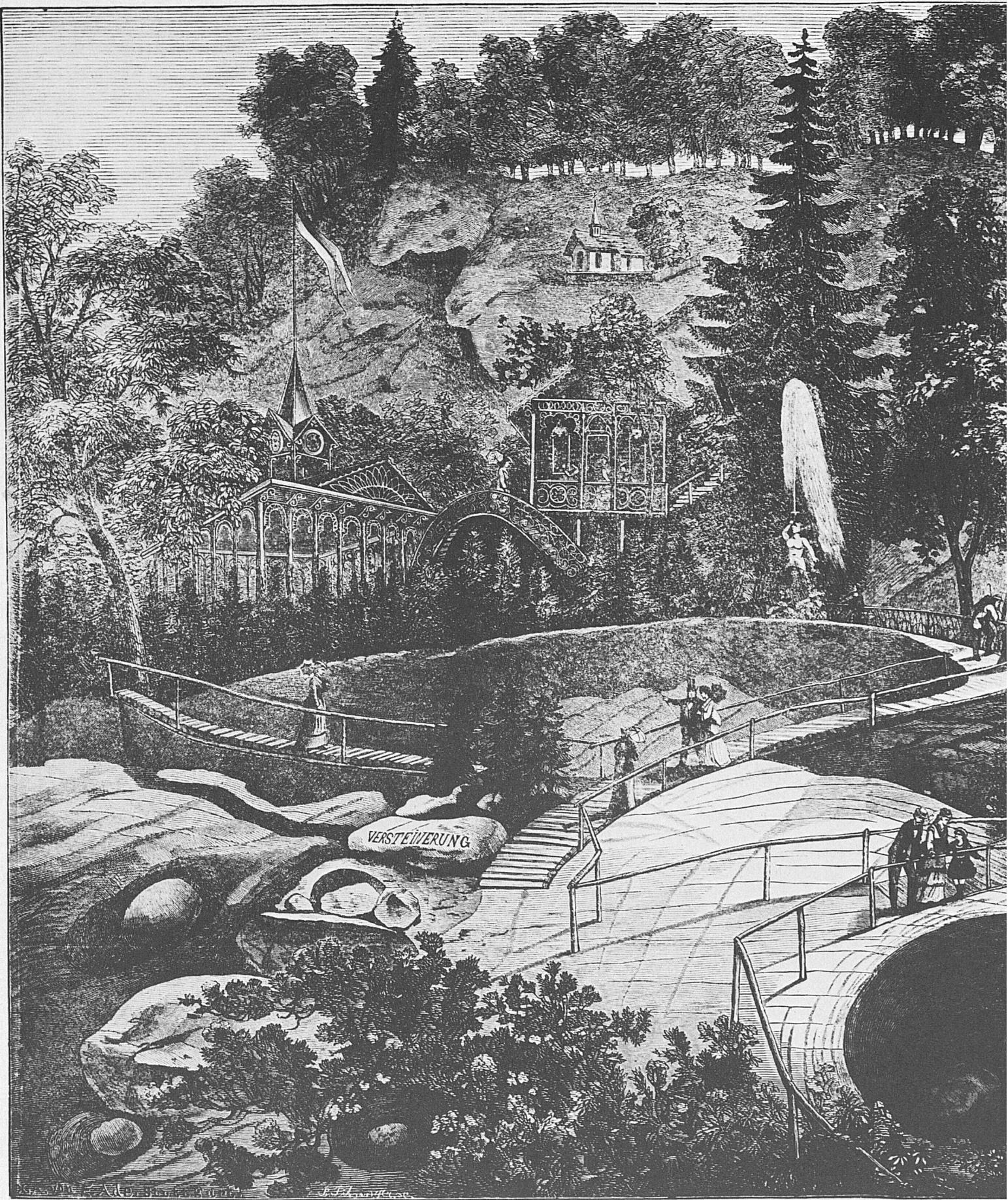
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 27.12.2024

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



*HUNDERT JAHRE GLETSCHERGARTEN LUZERN*



*LE JARDIN DES GLACIERS  
À LUCERNE A 100 ANS*

*Des chemins au tracé baroque, des pavil-  
lons, une petite chapelle sylvestre et, le soir,  
des lanternes vénitiennes et des concerts en  
plein air ajoutent à l'attrait de cette curio-  
sité naturelle*

*IL CENTENARIO DEL GIARDINO  
DEI GHIACCIAI A LUCERNA*

*Sentieri intricati, chioschi, una chiesina  
solitaria, nonché, la sera, fuochi del Ben-  
gala e concerti contribuivano a render an-  
cor più attrattivo il Giardino dei ghiacciai*

*Verschnörkelte Wegenlagen, Pavillons,  
ein Wildkirchlein, abends bengalische Be-  
leuchtung und Kurkonzerte mussten die  
Anziehungskraft des Naturwunders ver-  
stärken helfen.*

*Aus « Alpenpost », Specialorgan für  
Alpenkunde, Naturwissenschaft, Touristik  
und Balneologie, 1874*

*Winding paths, pavilions, a tiny romantic  
church, concerts and Bengalese illumina-  
tions of an evening were all enlisted to  
heighten the attraction of the local wonders  
of nature*

*LUCERNE'S GLACIER GARDEN CELEBRATES ITS CENTENARY*